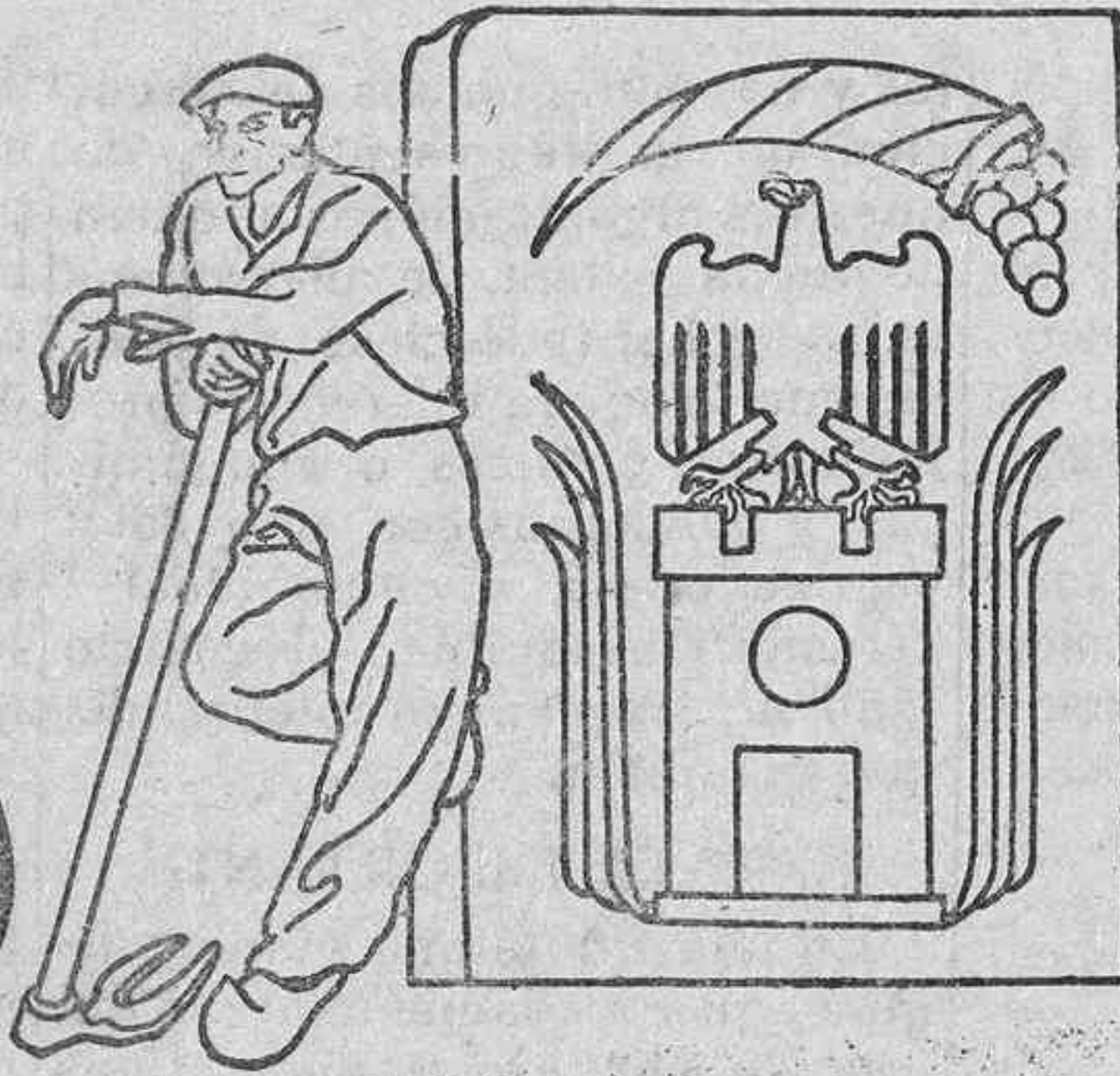


# El Aldeano



Periodico de informacion regional

Se publica los días 15 y 30 de cada mes

## SUSCRIPCION

Castropol, semestre 2 pesetas  
Año, 4 pesetas.

En toda España, semestre 2'25.  
Año 4'50.

América Año 8'00 pesetas.

## PAGOS ADELANTADOS

LA COLABORACIÓN  
AL DIRECTOR

LA CORRESPONDENCIA AL  
ADMINISTRADOR

Ramón Martínez

## COMO NOS VEN

Si siempre es interesante saber lo que piensan los demás de nosotros, lo es mucho más en épocas de lucha o de transición en las que el apasionamiento parece borrar el contorno de las cosas. La opinión extranjera resulta con frecuencia, en esas circunstancias, algo así como una anticipación de la posteridad.

He aquí unos párrafos de los comentarios que a la actualidad política española hace un gran periódico inglés, mas bien conservador, «The Observer», los días 6 y 13 del corriente:

«La joven República puede engañar a los que profetizan su temprana desaparición. Representa elementos de inteligencia y eficacia que durante mucho tiempo han sido ignorados y se percibe una clara continuidad de propósitos en su breve historia. Deben hacerse votos por su éxito. Su fracaso inauguraría un capítulo de desesperación política y social, con las más negras consecuencias».

«La República cuenta con lo mejor de aquellos elementos en quienes tiene que depender España para ocupar el lugar que le corresponde en el mundo moderno. El Presidente Alcalá Zamora ha demostrado un temperamento equilibrado, esencial en un estadista, y los debates de las Cortes han revelado hombres a quienes no hacen desmayar las dificultades».

*Elementos de inteligencia y eficacia, que durante mucho tiempo han sido ignorados; continuidad de propósitos; lo mejor de aquellos elementos en quienes tiene que depender España para ocupar el lugar que le corresponde. Como puede ver el lector, lo mismo que dicen los derrotistas que a todas horas repiten, con fruición, que la República no tiene hombres.*

## Los aldeanos y el servicio militar

En su discurso sobre los suboficiales, el Sr. Azaña planteó a los diputados el dilema de si deseaban o no la permanencia del ejército: si lo primero, para dotarle bien; si lo segundo, para suprimirlo.

El dilema no se sometió a votación, y por lo tanto no conocemos

el pensamiento de las Cortes sobre tan interesantísima cuestión, pero es de suponer que, por lo menos, los diputados asturianos—si es que efectivamente responden a la opinión de sus representados, en este caso unánime—pronunciarían in mente un rotundo ¡Que se suprima!

Lo que sí han decidido las Cortes, y hecho constar en la Constitución, es su renuncia a la guerra; y como, en esta materia, y en un rincón de Europa, querer es poder, esto significa que el principal papel del ejército—la guerra exterior—no tiene ya, en España, razón de ser. La consecuencia es consoladora, porque, en el segundo tercio del siglo XX, poseer un ejército eficaz en cualquier momento para la guerra, supone dedicar a sus atenciones poco menos que el presupuesto íntegro—hay que renovar constantemente

yan vivido alternativamente en el campo y en la ciudad, no recordarán una sola ocasión en que el ejército haya ido a pacificar las aldeas, pero sus ojos estarán hartos de ver los piquetes de soldados—campesinos en su mayoría—patrullando en las calles ciudadanas. Y si es en tiempo de paz profunda ¿quién no recuerda las protestas de las «fuerzas vivas» de las capitales cada vez que las privan de un regimiento?

En las últimas elecciones se votó, principalmente, la forma de gobierno. En las próximas ya habrá que tener en cuenta otras cosas, y entre ellas la cuestión del servicio militar ocupa un lugar preferente. Es necesario saber hasta qué punto los campesinos asturianos están obligados a soportar molestias enormes para beneficiar los intereses de las ciudades o de otras regiones. El precepto cons-

el pimiento, a cordiya, el breimante, pr'ous chourizos; el sal, que quizais ven de matute, pra salar xamón, lacois y toucius, x'hay días que lo tein n'a casa. Con todos estos preparativos y'a Luna n'el menguante, esperan as muyeres un bon día, querse decir, un día frio, pra matar el sou coreno. Nun e d'extrañar que teñan tantas precauciois, porque hay que ter en cuenta unha cousa; que por andar a tarabela poden perderse os xamois, ou, po lo menos, sañarse mal, y unha cousa que costa tantos trabayos en todo el año, si se malogra unha parte jounde imos pararl. Ademais, hay que ter tamén en cuenta que el cocho solo e a dispensa del labrador en todo el ano, pois n'as aldeas nun hay obrigas, y aunque las houbera, pode que nun s'acudise a elas condo fixera falta, senon condo se podese; y'el que ta na casa, xa ta.

Esta labor faiseyes pesada as muyeres, que nun sirve deixala d'un día pr'outro, nin tampouco queren que y'es axuden os homes pois as muyeres—esto sábelo todo el mundo—tein crido que sólo elas poden fair as cousas con limpieza, y'esto nun e verdá de todo. N'as Américas y todo por aló, sin chegar mais lonxe, según me dicen todos os que d'aló se volveron, en hoteles, fondas y que sei eu qué, os que rigen as cucías y cousas así delicadas, nun son mais que homes. Pero así y todo eu vexo ben que fagat todas estas cousas, porque al fin y'al cabo, aquí como aquí y'alo como aló. Eso é.

Unha d'as cousas en que mais s'esmeran as muyeres e n'as morciyas, pois en muitas casas, eu téñolo visto, danlas as amistades, pra que en cuanto estas maten y'es dian a proba d'as suas. «¡Salíronche boas! ¡Botácheyes ben al mendras! ¡Nun che saliron tan ben as d'el ano pasado! ¿Estoupáronse muitas?—Non, que las pinchei cun alfiler de monxa» Esto, mais ou menos, e el que se y es oi decir todos os anos.

Einda poin mais esmero, si mais pode poñerse, n'os chourizos. Como duran todo el ano y van al pote diariamente, a responsabilidad e inda mais grande que n'as morciyas. Condo chega unha visita, un parente, un cual'quiera, vótase mais axina mau d'un chourizo que de cosa alguna. Y xa ora, hay que ter tino al feilos. Hay quen ye gusta mais picar a carne a mau que con máquina; hay quen ye vota agua a enayada; hay quen vota el pimiento picante y quen

## “El Aldeano”

desea un feliz Año Nuevo a sus lectores, amigos y enemigos

el costosísimo material, disponer de un abundante personal especializado, etc. etc.,

Si los diputados asturianos, teniendo esto en cuenta, podían votar sin vacilaciones la supresión del ejército, los diputados andaluces y manchegos lo pensarían mucho antes de decidirse, porque ya es sabido que, así como el sobrante de la población asturiana se extiende, tradicionalmente, por las casas de comercio americanas, el sobrante de la población andaluza y manchega se extiende por los cuarteles de toda la península. Pero había otro tercer grupo de diputados que traicionarían a sus electores si no votasen la continuación del ejército, y son los representantes de las capitales de provincia.

El ejército, efectivamente, no es ya más que un tributo que el campo está obligado a pagar en beneficio de las ciudades. Si es en caso de guerra, los agoreros de futuros conflictos bélicos anuncian que éstos ya no se realizarán en las fronteras, sino en las grandes capitales—bombardeos, gases asfixiantes, gérmenes patógenos—que aseguran rápidas hecatombes; a las aldeas las protege su misma insignificancia y su número excesivo. Si es en caso de disturbios interiores, los que ha-

titucional renunciando a la guerra espera una ley complementaria que le desarrolle en forma satisfactoria. Y, en último caso, de seguirse reconociendo la necesidad de la instrucción militar, hay otros modos de obtenerla—Suiza es un ejemplo—sin infectarse en un caserón ciudadano ni entretener a los desocupados de la urbe con anticuadas evoluciones que recordarían las de las «chorus girls» si no fuese por las destempladas voces de los sargentos.

## El Mondongo

Acabouse de labrar el trigo. As labores del campo páranse por pouco tempo n'estos días d'Ano Novo, porque tampouco a ser todo andar entre os tarrois. Pero veu outra faena, outra cosecha se pode decir, que quizais e a que el labrador aprovecha en mais sustanza. Si algo sale d'a casa, voluntariamente é, pra untar al curial, pra agradecer un favor...: A matanza, el mondongo...

Bueno pois, as muyeres andarán muy ocupadas estos días por cuestión del dichoso mondongo. X'ay días que se ven vir d'a vila con alforxas hinchadas con as especias pra él: a canela, as pasas y'outras cousas, pr'as morciyas;

dulce; hay quen pica os xamois, porque ye parece que funde a carne en chourizos; hay quen proba a enayada (eu son un) antes d'embuir, y'en fin. Eso vai en gustos. Como remate del mondongo tan os roxois. Os roxois son pretexto pra feir unha rumba entr'os amigos da casa, como se dixéramos el ramo del mondongo, Cómese de todas partes del cocho muito máis que roxois. A min pasoume: ir invitado algunha casa, vir sin fame, y sin probalos.

EL TIO PEPE

## Cantos de Sirena

### POSTDATA

A los inconvenientes del socialismo como doctrina, señalados hace quince días, se unen los defectos del socialismo español como partido. Se habla de «odioso caciquismo», pero los que conozcan los pueblos de la España meridional, saben que el caciquismo socialista es tan molesto como cualquier otro y más difícil de sacudir. Ciertamente que todos los afiliados toman parte en las votaciones, pero en la práctica les resulta imposible rebelarse contra las indicaciones de la oligarquía madrileña — el señor Cordero, el Sr. Largo, etc., cuyos nombres suscitan enseñanza dos recuerdos: los «enchufes» y la colaboración con la Dictadura. Y si vamos a las ciudades, sirva de ejemplo la antipática dictadura de Prieto en Bilbao. «En las ciudades viven encantados»: unos, con el pañuelo sobre la acera, esperando a que ehen un perrón en él los transeuntes indiferentes; y otros, decidiendo a tiros si allí mandan los socialistas o los sindicalistas.

Dice «Avance»: Hay que acabar con la mala y viciosa costumbre de servir a los labradores por medio del favoritismo político, maniobra a que apelaba y apela el odioso caciquismo». Pero, en todos estos cantos de sirena, se puede leer entre líneas: «Hoy están en el poder los socialistas y si queréis favores, tenéis que darles en cambio vuestros votos» — que es lo mismo que dijeron siempre los odiosos caciques: el conflicto del puerto de Avilés se resolvió porque los huelguistas eran de la U. G. T., los de Gijón son de la C. N. T. y a los delegados del trabajo no les interesa su suerte: otra cosa sería si reconociesen la dictadura de la Casa del Pueblo; pero mientras renuncien a esta «idea redentora» encontrarán a su paso los tricornos charolados. Una delicia de ciudad: así es como se demuestra que «las banderas socialistas son invencibles».

No. Ni partidos «de idea» ni partidos «de clase» tienen por qué reclutar adeptos en el campo asturiano. Todos estos sectarismos solo sirven para dividir a los agricultores en beneficio de los políticos profesionales y de su clientela de favorecidos. No hay que esperar nuestra «redención» de otros, sino de nosotros mismos. Unámonos en organización fuerte y autónoma, donde el único título sea el de «agricultor» que basta y sobra para definirnos. Pero eso sí: en ese único título seamos exigentes

no entreguemos la dirección ni la representación de nuestras organizaciones a quien no pueda ostentárselas plenamente. Desechar toda clase de motes que evoquen diferencias profesionales, políticas o económicas, y quedarnos con uno solo: «agricultores», y como ideal — cercano y asequible — el caserío familiar, en plena propiedad del que le trabaja.

### ERRATA IMPORTANTE

En nuestro último número figura equivocadamente al pie del artículo editorial titulado «Cantos de sirena» la firma de Manuel Marinero. Este nos ruega que rectifiquemos la errata, aunque, como redactor, esté de acuerdo con el espíritu de ese y de los demás editoriales.

## Faraguayas

Lo de «República de trabajadores», quizá no pase de un buen deseo.

Pero, por lo menos, estamos seguros de que no será una «República de señoritos»

Y tanto vamos ganando.

Después de tantos pronósticos escalofriantes, resulta que sube la peseta, suben los valores y el dinero fluye, otra vez, al mercado.

Señores derrotistas e inadaptados: ¿no les parece que ya están haciendo el imbécil?

Es decir, el imbécil, no. Ahora lo que procede es decir que están haciendo el radical-socialista.

En una sola cosa estamos conformes con cierto manifiesto pseu-

do-fascista que circula por ahí: la necesidad de confiar «los mandos políticos de mas alta responsabilidad a la juventud de la Patria, es decir, a los españoles menores de cuarenta años».

Es una medida que se impone. Porque si queremos encontrar algo que supere el papanatismo de los que aún suspiran por D. Alfonso el africano y comparsa, solo lo podremos encontrar en los viejos republicanos impermeables. Asombra pensar en las pamplinas y bayadas que preocupan exclusivamente a estos héroes frustrados de una revolución que no se hizo y que no faltan en ningún rincón, por pequeño que sea, para regocijo de sus convecinos.

Mientras no se echen por la borda, ya lo sabéis, jóvenes republicanos de la República... alegre No se discute con nadie mayor de cuarenta años. Sobre todo, si es republicano.

Esto, es posible que parezca una impertinencia mas. Bueno. Los jóvenes de Castropol podemos permitirnoslos, porque, por lo menos, de nuestras manos no salió el pueblo disminuido.

Queremos dar un buen consejo a los chiquillos que andan estos días locos para averiguar quien es el fantasma de la película que se proyecta en el Casino, para sacar una entrada gratis.

Pregunten a ciertos respetables convecinos nuestros, muy listos, y muy amigos de dar consejos (como hace tiempo que nadie se los pide, los darán con el mayor gusto); pongan en la papeleta lo contrario de lo que les digan estos señores, y acertarán.

mento que nos atenderán.

### SALON «CERVANTES»

Los bailes siguen celebrándose con una animación indescriptible.

Se proyectó días atrás «El Cuarto Poder» siendo muy aplaudida.

Nos anuncian que para el próximo día 6 de Enero se proyectará la superproducción «El Tesoro de los Tucas».

No dudamos que tendrá un gran éxito permitiéndonos felicitar efusivamente a sus empresarios.

PELANCIO

## De Barres

### FIESTA

El día 6 se celebró aquí la fiesta de la Concepción.

Hubo misa por la mañana, sermón y a continuación la procesión recorrió el trayecto de costumbre.

El cuarteto de los «Quirolos» sirvió para entretener por la tarde a la numerosa concurrencia.

También por la noche hubo animado baile, organizado por la Sociedad agrícola, en donde Manolin de Aragón lució sus grandes dotes musicales, al mismo tiempo que su gigantesca acordeón.

DE CINE

La pasada semana hemos tenido unas sesiones de cine... sonoro, como cualquier población importante. Si, si; no se rian Vdes. Hemos admirado pacientemente unos trozos de películas que, sin duda alguna, hicieron también las delicias de la generación anterior a nuestros bisabuelos.

Como he dicho antes, el cine era sonoro. El altavoz, que al mismo tiempo servía de operador, con su perorata en idioma mas o menos castellano, mantenía despierto, a duras penas, al respetable público. Aún había algún rebelde que, pese a la sonoridad y algunos gritos que le lanzaban unos compañeros, no podía dominar la irresistible tentación de dormir.

Terminada la proyección de las películas que figuraban en el programa del día y entonces la «banda de música» de la compañía interpretando algunas piezas, servía de despertador para ia juventud que aprovecha la oportunidad de desquitarse del aburrimiento producido por una hora de heroica espera, demostrando que lo mejor del cine era el momento en que la música se dejaba oír.

¡Y tres días nos duró el dichoso espectáculo!

DE VIAJE

Con objeto de visitar algunos parientes, salió para Balmonte don León Alvarez, sobrino de D. Benito Alvarez ds ésta.

Celebraremos que lleve feliz viaje. Y tambien que no se olvide de volver.

DEFUNCION

El día primero del actual, falleció en Vale Antonio Fernández y García.

Dado su caracter siempre jovial su muerte causó general sentimiento, del que fué prueba la numerosa concurrencia que acompañó su cadáver al cementerio de la localidad y asistió luego a los funerales que en la iglesia se cele-

## Información Regional

### Desde El Franco

#### DEFUNCIÓN

El día 28 del pasado noviembre ha dejado de existir, víctima de un ataque cerebral, en su casa de Villar de Miudes, doña Josefa Méndez, de 75 años, esposa de D. Francisco Méndez. A su entierro y funeral de primera clase, celebrados el día 29 en la iglesia parroquial de Miudes, ha concurrido una inmensa muchedumbre, de la parroquia y también de las limítrofes.

A su viudo e hijos, reiteramos nuestro más sincero pésame.

S. Juan de Prendonés, a 6 de diciembre de 1931.

EL CORRESPONSAL

### Desde Figueras

#### Noticias

#### VIAJEROS

Han llegado a pasar las vacaciones de Navidad los jóvenes estudiantes César Reigada de Santiago de Compostela y Amador Fernández, de Mondoñedo.

También ha llegado de Oviedo y con el mismo fin el joven maestro y estimado amigo don Miguel Díaz.

Bienvenidos.

Han salido para Oviedo el joven profesor de 1.ª Enseñanza

de la «Fundación F. Villamil don Manuel R. Roldedo.

Feliz viaje.

#### DE LA BIBLIOTECA

Desde que ha tomado posesión el nuevo bibliotecario don Francisco Fidalgo ha aumentado considerablemente el número de lectores de esta biblioteca, dándose el caso de que en menos de de 15 días que lleva de actuación se tienen leídas ciento diez obras, alcanzando el número de jóvenes que las leyeron el de noventa y cinco.

No podemos menos de agradecer a los señores de la B. P. C. de Castropol por atendernos en la llamada que desde las columnas de EL ALDEANO les hemos hecho, en el número anterior y al mismo tiempo felicitarlos y felicitarnos por la acertada elección de dicho joven.

También el joven filántropo D. Ricardo Guerra ha donado a esta biblioteca una Biblia y nos anuncia que dentro de breve plazo donará algunas obras mas. Acaso para el próximo número pueda dar a conocer a nuestros lectores el número de obras que tan desinteresadamente haya regalado.

Lo único que es de lamentar es que la Biblioteca Infantil tiene pocas obras. Ponemos esto en conocimiento de la Directiva de la B. P. C. de Castropol para ver si remedian en parte este daño. Damos gracias anticipadas pues no dudamos ni un solo mo-

braron.

Descansen en paz el amigo Antonio y reciban sus hermanas doña Cándida, doña Concepción la expresión de nuestro sentimiento que hacemos extensiva a sus sobrinos Juan y Francisco (ausentes)

CELESTE

### LAS CAMPAS

El 2 del corriente se celebró en nuestra Iglesia parroquial el primer aniversario de la muerte de D.<sup>a</sup> María Fernández (a Vixata) concurriendo mucha gente de esta parroquia y de las vecinas.

A su familia reiteramos la expresión de nuestra condolencia.

Ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño la esposa de D. Daniel González Felicita-mos a los padres por tan fausto acontecimiento.

Ha salido para Casar (Aller) acompañada de su mamá la culta maestra Srta. Joaquina Fueyo. Le deseamos un feliz viaje y brillante actuación al frente de aquella escuela.

Ha tomado posesión de la escuela de este pueblo la distinguida Srta. boalense Dorotea Alvarez Magadán. Le deseamos una grata estancia entre nosotros.

Regreso de Africa de cumplir el servicio militar el joven Desiderio Iglesias.

Ha salido para la Caridad la simpática señorita Aurelia después de dejar entre nosotros un gratisimo recuerdo.

Marchó para Galicia a pasar las fiestas de Santa Lucía al lado de su hija Luisa, la señora María Campos de Fernández. Que lo pase muy bien y encuentre buena a su familia.

El domingo día 6 celebró sesión la Sociedad Agraria tomando importantes acuerdos relativos a mutualidad y socorro de ganado.

EL CORRESPONSAL

### Desde Piñera

#### BODAS

Se celebraron en nuestra Yglesia la de D. Rosendo Suarez, de Seijas, con la Srta Dolores Jurjo Amago, de Grandallana, y la de D. José Jurjo Amago de esta misma vecindad, con la Srta. Genoveva Suarez del citado Seijas.

Nuestra cordial enhorabuena a los nuevos cónyuges.

#### BAILES

Hace ya unos cinco domingos que vienen resultando animadimos y más aun lo fue el que hicieron el día 14 en honor de la Inmaculada.

Deseamos que toda la juventud de esta parroquia siga haciendo con esmero las nuevas diversiones.

EL CORRESPONSAL

Antonio Legaspi  
La mejor y más segura

### GASOLINERA

Servicios rápidos de viajeros y transportes, cámara para invierno.

### S. Juan de Moldes

#### NECROLOGIA

El día 15 del actual, a la una de la tarde, ha fallecido en su casa de Huerta, D.<sup>a</sup> Elvira García, esposa de nuestro buen amigo don José Fernández. Una terrible dolencia se adueñó de su organismo y la llevó al sepulcro dejando en el mayor desconsuelo a los suyos y deshecho su hogar, hace poco constituido y lleno de felicidad y de juventud.

Al día siguiente, cuando las campanas de nuestra parroquia anunciaban la inhumación de su cadaver, una enorme concurrencia como pocas veces se recuerda aquí, acompañó la fúnebre comitiva, dando muestras de gran dolor y sentimiento.

Por su bondad y su inteligencia deja la finada un hueco difícil de llenar en la vida de esta parroquia.

Por nuestra parte reiteramos, desde aquí, a su familia, nuestro profundo dolor por su pérdida y muy especialmente a su aflijido esposo.

#### PARA EL SEÑOR MAESTRO DE SAN JUAN

Muy Sr. mio: en el número anterior de este periódico apareció una carta suya, a mi dirigida, rectificando la información del bautizo de su última hija. Como corresponsal de esta parroquia tengo el deber de salvar, ante el público, la buena fé con que procede esta corresponsalia.

He de manifestarle que no acepto para la redacción de noticias, mas que las que puedo comprobar y no me ocupo de fantasías ni murmuraciones callejeras. Es un poco duro que usted califique de fantástico, falso e inexacto lo que dije. Esto último lo será, sin duda, en vista de sus manifestaciones; pero de fantástico no tiene nada, puesto que la noticia la oi a personas de su intimidad y como el asunto no tenía mayor importancia, me limité a reproducir sus noticias creyéndolas exactas.

Le agradezco, pues, el interés que ha puesto en deshacer el error respecto al nombre de su hija y, con habermelo dicho personalmente, yo hubiera rectificado con mucho gusto, sin necesidad de escribirme una carta abierta por asunto de tan poca monta.

Con el respeto que me merece, queda suyo affmo s.s.

Corresponsal

S. Juan de Moldes 24, XII, 1931

### Nuevo Mundo

La Casa más importante en Tejidos, Paquetería, y confección de ropa blanca para señora y niño

## CASTROPOL

#### NOVENARIO

Segun anunciamos oportunamente se celebró en la iglesia parroquial un solemne novenario en honor al Sagrado Corazón. La iglesia se vió muy concurrida en esos días e incluso de parroquias limítrofes asistió público deseoso de escuchar los sermones que predicó un vehemente padre dominico de Oviedo.

Un coro muy afinado, dirigido por D. Enrique Murias con su habitual competencia, dió realce a la solemnidad.

#### CINE

La película «El Secreto del Loubre» intriga, estos días a todos, los que han ido a verla. Particularmente la chiquillería anda muy entusiasmada ante la posibilidad de obtener una entrada gratis para el resto de la temporada si aciertan a decir quien es el fantasma.

#### UN NACIMIENTO

La iglesia parroquial cuenta, desde ahora, con un magnífico nacimiento de gran tamaño, adquirido por suscripción, para la que pidieron varias jóvenes.

#### TRASPASOS

El popular establecimiento de bebidas conocido por «El Sopa-po», ha cambiado de dueño por haberlo traspasado su propietario D. Miguel González, al industrial de Boal D. José García.

También ha traspasado la casa de ultramarinos y comidas que regía en la Fuente D. José González Méndez a D. Avelino Alonso, de Luarda.

A todos deseamos mucha suerte.

#### JUNTA DEL CENSO

El próximo sábado, 2 de Enero, se reunirá la Junta Municipal del censo electoral para dar posesión a las vocales de la misma D. Felipe Bustelo, de Villagomil D. Santiago García, de Moedes; D. José Yanes, y D. Rafael Méndez, de Castropol; don José Alonso, de Fresno, y D. José Ernesto González Reguerín, de Barres. Como suplentes figuran: D. Jose A. Monteserín, de Palacios, D. Ramón Garcia, de Lois; D. José A. Valea, del Es-

quilo, D. José Freije, de Obanza, y D. Marcelino Candaosa y D. Segismundo Pérez de Castropol.

#### EL CONSEJO LOCAL DE PRIMERA ENSEÑANZA.

El día primero de Enero se reunirán en la Escuela de niños las personas designadas para formar parte de este organismo, afin de constituirlo y dar comienzo a su labor.

De ella tendremos al tanto a nuestros lectores.

#### VIAJEROS

Han llegado de Lugo a su casa de las Barreiras D.<sup>a</sup> Ramona Rodríguez, y sus hijos.

Han salido: para Oviedo doña Isabel Monteavaro de Monteavaro; para Madrid la señorita Luisa Murias y su Sra. madre.

Ha pasado unos días al lado su hermano. D. Rafael Lagranda.

#### LA DIRECTIVA DEL CASINO.

En junta general celebrada el 25 del corriente ha sido reelegida la directiva que con tanto éxito viene rigiendo los destinos de esta sociedad. Para el cargo de vicepresidente, vacante por fallecimiento de nuestro inolvidable Franco Vior, ha sido designado D. Teófilo del Castillo.

### De la Biblioteca

#### IMPORTANTE

Recordamos a los encargados de las sucursales que el Reglamento de la biblioteca prohíbe terminantemente el préstamo de libros a casas donde existan enfermedades infecciosas. Les encarecemos que hagan observar dicho artículo con todo rigor, en interés de la salud pública y de ellos mismos.

#### OBRAS NUEVAS

Novela: Scott, «El Anticuario»; Hughes «Tomás Brown en la escuela»; Lamb «Cuentos de Shakespeare»; Herzen «¿Quien es culpable?»; Sologub «El trasgo»; Kobar «Budapest»; Danvila «Almanaca»; Guiraldes «Xaimaca»; Concha Espina «Llama de Cera».

Historia: Madariaga «España».

Ganaderia: Marchesi «La ganaderia en Alemania»; Andrés «Sobre la mejora del ganado bovino»; Salajas «Racionamiento del ganado»; Andreu «Crianza de terneros»; id «Alimentación de los lovinos en crecimiento».

Abonos: Mañares Pains «Los abonos»; Bianco, R. «El heno».

## Simal, Marmolista

Ornamentación—Lapidaria

— Escultura —

San Roque, 34, RIBADEO

**Domingo F. y Fernández**  
MECANICO RELOJERO

Reparaciones en: Máquinas para coser, bombas para pozos, bicicletas, relojes, máquinas parlantes, instalaciones de cuartos de baño, soldaduras de todas clases, y venta de la sin rival más quina para coser Hispania, EL ESQUILO (PIÑERA)

**PARA FESTEJOS**

Escudos —Globos —Faroles —Banderas— Guirnaldas, etc.

Representación para esta zona astur-galaica de la acreditada casa Pirotenia Espinós, de Reus.

PIDAN CATALOGOS

«Librería Amor» - Vegadeo

**COMERCIO**

— DE —

Tejidos, Mercería y confección  
NOVEDADES

Para señora, niños y niña El mejor surtido lo hallará en el Comercio.

**Las Santanderinas**

El vestido práctico, el delantalito de capricho, el vestido de moda, el vestido de lujo, la ropa interior fina. Actualmente preciosa colección de juego de capa y faldón para cristianar.

Artículos de alta calidad.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

**Regina Berdeal**

Villafranca n.º 9 — Ribadeo

**BANCO PASTOR**

(CASA FUNDADA EN 1776)

Capital suscrito . . . . . Pts. 17.000.000  
id. desembolsado . . . . . » 11.000.000  
Fondo de reserva . . . . . » 6.000.000

**Casa central: La Coruña**

—Sucursales—

Vigo, Lugo, Orense, Vivero, El Ferrol, Sarria, Monforte, La Estrada, Tuy, Mellid, Vugia, Carballo, Mondofedo, Puente deume, Villalba, RIBADEO Carballino, Ortigueira, Padrón, Puebla del Caramiñal, Rivadavia, Noya, Barco de Valdeorras, Verín, Rua Petín, Vimianzo, Puenteareas, Chantada, Cedeira, Ordenes y Fonsagrada

**CUENTAS CORRIENTES CON LIBRETA**

Abonando los siguientes intereses:

A la vista . . . . . 2 y 1/2 por 100 anual  
A tres meses . . . . . 3 por 100 »  
A seis meses . . . . . 3 y 1/2 por 100 »  
A un año . . . . . 4 por 100 »

**CAJA DE AHORROS**

Abonando intereses al 3 y medio por 100 anual

**Cuentas corrientes en moneda extranjera**

Intereses a convenir

Venta de giros sobre todo el mundo, especialmente en América

**JEREZ-QUINA TESORO**

Lo que dice el Dr. Novoa Santos  
el Jerez-Quina Tesoro

Los enfermos a quienes recomendaré el vino del Jerez-Quina del Real Tesoro se han mostrado satisfechos por el resultado obtenido. Yo mismo utilicé este vino durante la convalecencia de una reciente enfermedad, y puedo asegurar que posee virtudes eufóricas y estimulantes muy marcadas.

R. Novoa Santos.

Especialidades recomendadas de  
la Casa Real Tesoro

Jerez Especial par  
Enfermos  
Tres Cortados 1852  
Amontillado Fino Ideal  
Coñac Tres Coronas  
Coñac Gladiador  
Ponche Real Tesoro

**Casa Palacio ca**  
Camisería, Pañería, Paquetería, Calzado, Tejidos, Impermeables, Artículos de viaje, Trajes, Gabanes y Perfumería  
Calle de San Roque, 14 — RIBADEO

**¡¡Labradores!!**

Lo mejor, por lo tanto lo más barato.

Abonos Químicos

“La Manjora”

Fidel García Gonzalez

Casa Gayol Ribadue

*La Biblioteca Popular Circulante de Castropol*

Y SUS SUCURSALES DE

**Tol, Figueras, Balmonte y Seares**

proporcionan GRATUITAMENTE toda clase de lecturas instructivas y recreativas a los vecinos del cencejo.

Entre los 3.400 volúmenes que poseen dichas bibliotecas, el labrador encontrará muchos que le ayudarán a mejorar los cultivos y sacar mas rendimiento a su trabajo; el estudiante, obras de consulta para sus estudios; el maestro, las mejores, antiguas y modernas, sobre su profesión. Todos, en fin, hombres y mujeres, encontrarán en estas bibliotecas el medio más fácil de adquirir, por si solos, aquellas nociones de historia, geografía, economía, ciencias naturales etc. indispensables, hoy, a todo el mundo así como también, las mejores obras literarias españolas y extranjeras, cuya lectura afina la sensibilidad y la inteligencia y es el mejor esparcimiento en las horas de ocio.

SOLO POR LA CULTURA SE REDIMIRA EL PUEBLO

¡Acudid a las bibliotecas!